



Ted

Tenders Electronic Daily



Contratación pública
europa

ted.europa.eu

Índice



Introducción a eNotices, SIMAP y TED	3
¿Qué información se publica en TED?	4
¿Qué ofrece TED?	4
¿Qué documentos se publican en TED?	5
Umbral para la publicación en TED.	6
Oportunidades comerciales	7
Rincón de los proveedores	8
Cómo crear y guardar un perfil de búsqueda.	8
Cómo usar el servicio de alerta de notificaciones . . .	9
Cómo usar RSS.	10
Enlaces útiles para empresas interesadas en la contratación pública en la Unión Europea. . .	12
Rincón de los compradores	13
Todos los formularios se pueden presentar en cualquiera de las lenguas oficiales de la Unión Europea.	13
Consejos y claves para compradores y proveedores	15
¿Qué es el código CPV?	15
¿Qué es el código NUTS?	16
Condiciones de uso	17

Introducción a eNotices, SIMAP y TED

La contratación pública europea interesa a millones de ciudadanos y empresas. Esta guía práctica tiene por objeto facilitar la comprensión de este sistema de contratación así como la participación en el mismo.

La contratación pública europea está organizada en tres servicios web: eNotices, SIMAP y TED.

TED («Tenders Electronic Daily»), la versión web del *Suplemento al Diario Oficial de la Unión Europea*, es una fuente única de información actualizada sobre oportunidades de contratación pública en la Unión Europea, el Espacio Económico Europeo y más allá. El poder adjudicador de los concursos puede ser la administración central, un organismo local o regional, un organismo regulado por el Derecho público o una asociación compuesta por uno o varios de dichos poderes u organismos regulados por el Derecho público.

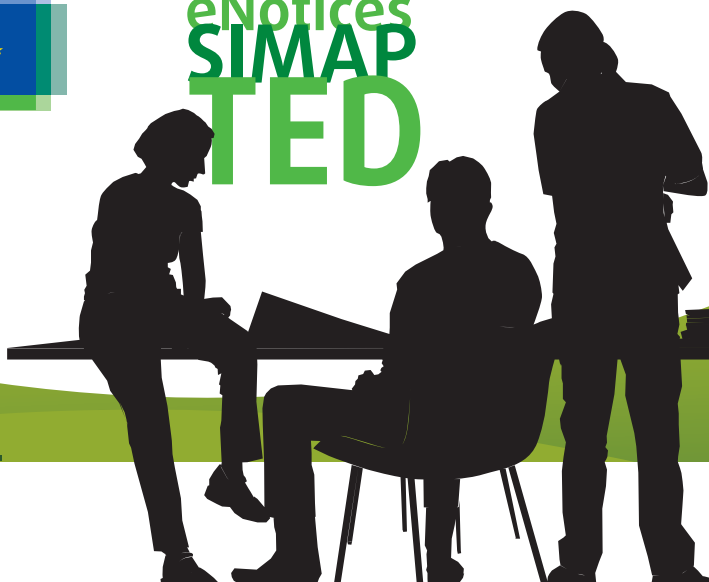
De acuerdo con las directivas comunitarias y los acuerdos internacionales, los anuncios públicos relativos a contratos de obras, suministros y servicios que superen ciertos umbrales deben publicarse en el *Suplemento al Diario Oficial de la Unión Europea*.

eNotices es una herramienta electrónica que se utiliza para la preparación de anuncios de contratación pública y para su publicación en el *Suplemento al Diario Oficial de la Unión Europea*.

SIMAP da acceso a la información más importante en materia de contratación pública en Europa para compradores y proveedores.



eNotices
SIMAP
TED



¿Qué información se publica en TED ?

¿Qué ofrece TED?



Una cobertura total de las convocatorias abiertas de concursos que superan ciertos umbrales (*) en la Unión Europea, el Espacio Económico Europeo y más allá



Hasta 1 000 anuncios de contratos nuevos cada día



Interfaz de búsqueda multilingüe, RSS y otras herramientas interactivas

(*) Véase la página 6 para la información detallada sobre estos umbrales.



¿Qué documentos se publican en TED?

- 1)** Contratos de todos los Estados miembros de la Unión Europea y países candidatos:
 - a) anuncios de contratos públicos de obras, suministros y servicios;
 - b) anuncios de contratos de servicios públicos (sectores del agua, energía, transporte y telecomunicaciones).
- 2)** Anuncios de contratos de las instituciones europeas:
 - a) contratos públicos de obras, suministros y servicios;
 - b) anuncios de contratos de ayuda exterior y del Fondo Europeo de Desarrollo;
 - c) contratos Phare, Tacis y otros contratos de Europa Central y Oriental.
- 3)** Anuncios de contratos del Espacio Económico Europeo. Las partes contratantes del Acuerdo EEE son tres de los cuatro Estados de la AELC (Islandia, Liechtenstein y Noruega) y los 27 Estados miembros.
- 4)** Anuncios de contratos de Suiza con arreglo al Acuerdo sobre Contratación Pública (ACP), celebrados en el marco del GATT/Organización Mundial del Comercio (OMC).
- 5)** Proyectos financiados por el Banco Europeo de Inversiones, el Banco Central Europeo y el Banco Europeo de Reconstrucción y Desarrollo.
- 6)** Anuncios de contratos relativos a las Agrupaciones Europeas de Interés Económico (AEIE), las Agrupaciones Europeas de Cooperación Territorial (AECT), las sociedades europeas (SE) y las sociedades cooperativas europeas (SCE).
- 7)** Contratos públicos para servicios aéreos.

Umbrales para la publicación en TED

Tipo de contrato	Umbral (en EUR)
Suministros y servicios para las administraciones centrales	125 000
Suministros y servicios para autoridades no centrales	193 000
Suministros y servicios del agua, energía, transporte y telecomunicaciones	387 000
Obras	4 845 000

Fuente: Reglamento (CE) nº 1177/2009 de la Comisión.





Oportunidades comerciales

Si está buscando oportunidades comerciales en Europa y más allá, TED es, sin duda, el sitio donde buscar. Independientemente de su actividad comercial, TED le ayudará a aprovechar oportunidades comerciales de gran valor **de manera rápida y eficaz.**

Todas las convocatorias de concursos en la Unión Europea, el Espacio Económico Europeo y más allá que superen determinados umbrales se publican en TED. **Si se registra en TED** y utiliza unos mecanismos muy simples (crear perfiles de búsqueda, introducir los criterios para las notificaciones automáticas por correo electrónico, o RSS), podrá estar informado de las oportunidades comerciales en cuanto la información esté disponible.

Cada día se publican más de 1 000 contratos nuevos en TED. Con tantas oportunidades, seguro que hay alguna para su empresa. ¡Encontrarla depende de usted!

Para más información, véase:

http://simap.europa.eu/supplier/opportunities-in-europe/index_en.htm

Rincón de los proveedores

Cómo crear y guardar un perfil de búsqueda

Al introducir una búsqueda («búsqueda»), ya sea «estándar», «ampliada» o «especializada», existe la posibilidad de guardarla pulsando «guardar» con el botón izquierdo del ratón.

Puede guardar hasta 15 perfiles de búsqueda distintos. Para cada perfil de búsqueda, se puede elegir un RSS o una alerta por correo electrónico.



Cómo usar el servicio de alerta de notificaciones



El servicio de alerta de notificaciones permite suscribirse y recibir por correo electrónico notificaciones correspondientes a las consultas guardadas.

Actualmente, esta función solamente está disponible para usuarios registrados. Puede usarla si se registra gratuitamente mediante el formulario de registro en línea



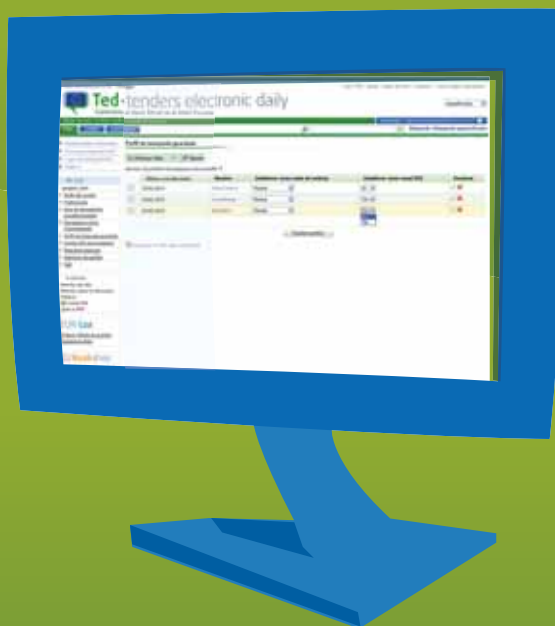


Cómo usar RSS

Existen dos tipos de canales RSS disponibles en el servicio en línea de TED. Hay canales generales basados en sectores comerciales que pueden integrarse fácilmente en sus favoritos o marcadores.



Además, puede crear canales RSS a su medida mediante «perfiles de búsqueda guardados» que se incluye en «Mi TED» (es necesario registrarse para acceder a este menú).



Enlaces útiles para empresas interesadas en la contratación pública en la Unión Europea

SIMAP es una lista que comprende gran cantidad de URL donde encontrar la información que siempre quiso tener sobre las PYME y la Unión Europea:

http://simap.europa.eu/supplier/links-supplier/index_en.htm



Rincón de los compradores

Todos los formularios se pueden presentar en cualquiera de las lenguas oficiales de la Unión Europea



Todos los formularios están disponibles en **el sitio web de eNotices**. Se pueden rellenar en línea, guardarlos y enviarlos posteriormente para su publicación. Puede presentar sus formularios a través de **eNotices**:
<http://simap.europa.eu/enotices>

Si es un poder adjudicador y necesita publicar un concurso, **SIMAP** tiene una lista de todos los documentos de referencia necesarios para ofrecerle la información previa correspondiente a sus publicaciones en TED.

Consulte el «Rincón de los compradores»



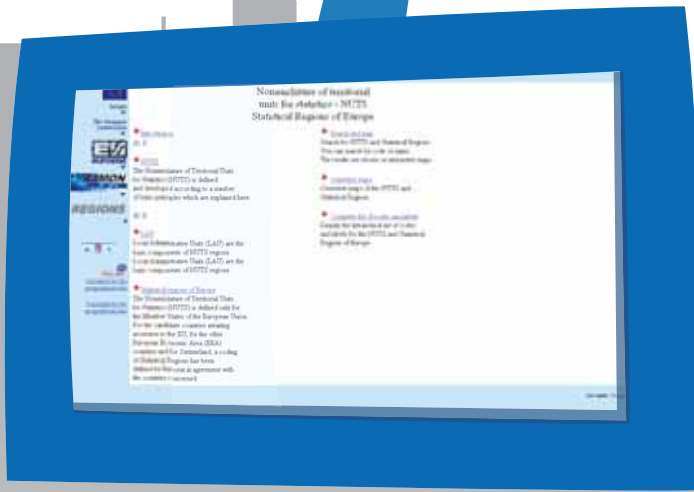
Consejos y claves para compradores y proveedores

¿Qué es el código CPV?

El código CPV establece un sistema de clasificación simple para la contratación pública destinado a la normalización de las referencias usadas por los poderes adjudicadores y las entidades para describir el objeto de los contratos de adquisición.

Para más información, véase SIMAP.





¿Qué es el código NUTS?

La nomenclatura común de unidades territoriales estadísticas (NUTS) fue establecida por Eurostat hace más de 30 años con el fin de ofrecer un desglose uniforme y sencillo de las unidades territoriales para la producción de estadísticas regionales de la Unión Europea. Gracias a este código, es posible buscar de forma más precisa la región de la Unión Europea en la que está interesado(a).

Para más información sobre NUTS, véase:
http://ec.europa.eu/eurostat/ramon/nuts/home_regions_en.html



Condiciones de uso

La información a través de la página web de TED es **gratuita y está disponible en las lenguas oficiales de la Unión Europea**. Los anuncios completos se publican en la lengua del poder adjudicador, y el resumen del anuncio en todas las demás lenguas oficiales.

Las opciones principales son gratuitas, sin embargo, para la mayoría, es necesario registrarse (gratuitamente).

gratis



Otros servicios en línea ofrecidos por la Oficina de Publicaciones

■ <http://cordis.europa.eu>

Este servicio ofrece información actualizada a los usuarios sobre lo último en noticias, iniciativas y progresos en materia de acciones europeas de investigación y desarrollo.

■ <http://bookshop.europa.eu>

Las publicaciones de la Unión Europea (incluidas las científicas) a un solo clic.

■ <http://eur-lex.europa.eu>

Para acceder al Derecho de la Unión Europea.

■ <http://whoiswho.europa.eu>

Para encontrar el contacto que desee en la Unión Europea.



notas





Servicios en línea ofrecidos por la Oficina de Publicaciones:

- eur-lex.europa.eu: Derecho de la Unión Europea
- bookshop.europa.eu: Publicaciones de la Unión Europea
- ted.europa.eu: Contratación pública europea
- cordis.europa.eu: Investigación y desarrollo

ISBN 978-92-78-40643-1



9 789278 406431